

**A BIZOTTSÁG (EU) 2017/2279 RENDELETE****(2017. december 11.)****a takarmányok forgalomba hozataláról és felhasználásáról szóló 767/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet II., IV., VI., VII. és VIII. mellékletének módosításáról****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a takarmányok forgalomba hozataláról és felhasználásáról, az 1831/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról, valamint a 79/373/EGK tanácsi irányelv, a 80/511/EGK bizottsági irányelv, a 82/471/EGK, 83/228/EGK, 93/74/EGK, 93/113/EK és 96/25/EK tanácsi irányelv és a 2004/217/EK bizottsági határozat hatályon kívül helyezéséről szóló, 2009. július 13-i 767/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 20. cikke (2) bekezdésére és 27. cikke (1) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az ézszerű címkézés lehetővé tétele érdekében egyes uniós nyelveken megengedett a kedvtelésből tartott állatoknak szánt takarmányokra vonatkozó különleges kifejezések használata. Két tagállamban a kedvtelésből tartott állatok eledeleinek előállításával foglalkozó ágazatban történt új fejlemények arra utalnak, hogy az ilyen állatok eledeleire vonatkozó meghatározott kifejezések e tagállamok nyelvén is megfelelőek.
- (2) A 767/2009/EK rendelet II. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (3) Az analitikai összetevőknek és a takarmány-adalékanyagoknak a takarmány-alapanyagokban és takarmánykeverékekben tapasztalható eltéréseit felül kell vizsgálni figyelembe véve az analitikai módszerek technológiai fejlődését és a helyes laboratóriumi gyakorlattal kapcsolatos tapasztalatokat. A 767/2009/EK rendelet IV. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (4) A takarmány-adalékanyagok esetében egyre több, az 1831/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet <sup>(2)</sup> szerinti engedély állapít meg felső határértéket a takarmánykeverékekben és a takarmány-alapanyagokban lévő olyan adalékanyagokra vonatkozóan, amelyek tekintetében korábban nem kerültek megállapításra ilyen értékek, más engedélyek pedig bevezették az adott adalékanyag teljes takarmányra vetített javasolt maximális tartalmának fogalmát. Ezenkívül a takarmánygyártási technológia az adalékanyagok hozzáadott mennyiségének csökkenését eredményezheti; ilyen adalékanyagok például a vitaminok, amelyek természetes módon is előfordulhatnak a végtermékben. Ez a gyakorlatban félreértésekhez vezethet, ha a gazdasági szereplőknek a címkén fel kell tüntetnie a hozzáadott mennyiséget, de az ellenőrző hatóság csak a végtermékben lévő mennyiséget tudja elemezni és ellenőrizni. E fejlemények figyelembevétele, valamint a takarmány-alapanyagok és takarmánykeverékek kiegyensúlyozott, megfelelő és ézszerű címkézésének biztosítása érdekében a 767/2009/EK rendelet VI. és VII. mellékletét ennek megfelelően módosítani kell.
- (5) A technológiai fejlesztések lehetővé teszik a takarmányként emberi fogyasztásra már nem szánt élelmiszerek fokozott felhasználását. A 68/2013/EU bizottsági rendelet <sup>(3)</sup> az ilyen „korábbi élelmiszereket” takarmány-alapanyagként sorolja fel. Mivel azonban az ilyen korábbi élelmiszerek minősége bizonyos esetekben nem felel meg a takarmányokra vonatkozó követelményeknek, e korábbi élelmiszerek címkéin fel kell tüntetni, hogy takarmányként való felhasználásuk csak feldolgozás után megengedett. A 767/2009/EK rendelet VIII. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (6) Mivel biztonsági okok nem indokolják a mellékleteket érintő módosítások azonnali alkalmazását, a kereskedelmi gyakorlatok szükségtelen megzavarásának elkerülésére, illetve annak érdekében, hogy gazdasági szereplőket ne sújtsák szükségtelen adminisztratív terhek, helyénvaló a címkézés zökkenőmentes átalakítását lehetővé tévő átmeneti intézkedésekről rendelkezni.
- (7) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Növények, Állatok, Élelmiszerek és Takarmányok Állandó Bizottságának véleményével,

<sup>(1)</sup> HL L 229., 2009.9.1., 1. o.

<sup>(2)</sup> Az Európai Parlament és a Tanács 1831/2003/EK rendelete (2003. szeptember 22.) a takarmányozási célra felhasznált adalékanyagokról (HL L 268., 2003.10.18., 29. o.).

<sup>(3)</sup> A Bizottság 68/2013/EU rendelete (2013. január 16.) a takarmány-alapanyagok jegyzékéről (HL L 29., 2013.1.30., 1. o.).

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk*

A 767/2009/EK rendelet II., IV., VI., VII. és VIII. melléklete e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

*2. cikk*

(1) Azok a takarmány-alapanyagok és takarmánykeverékek, amelyeket 2019. január 1. előtt címkéztek fel a 2018. január 1. előtt alkalmazandó szabályoknak megfelelően, a meglévő készletek kimerüléséig továbbra is forgalomba hozhatók és felhasználhatók, amennyiben azokat élelmiszer-termelő állatok takarmányozására szánják.

(2) Azok a takarmány-alapanyagok és takarmánykeverékek, amelyeket 2020. január 1. előtt címkéztek fel a 2018. január 1. előtt alkalmazandó szabályoknak megfelelően, a meglévő készletek kimerüléséig továbbra is forgalomba hozhatók és felhasználhatók, amennyiben azokat nem élelmiszer-termelő állatok takarmányozására szánják.

*3. cikk*

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2017. december 11-én.

*a Bizottság részéről*  
*az elnök*  
Jean-Claude JUNCKER

## MELLÉKLET

1. A II. melléklet a következőképpen módosul:

A 3. pont b) pontja helyébe a következő szöveg lép:

„b) a kedvtelésből tartott állatok eledelének megjelöléseként a következő kifejezések is használhatók: bolgár nyelven »храна«; spanyol nyelven az »alimento«; cseh nyelven a »kompletní krmná směs« kifejezés helyettesíthető a »kompletní krmivo« kifejezéssel, a »doplňková krmná směs« pedig a »doplňkové krmivo« kifejezéssel; angol nyelven a »pet food«; olasz nyelven az »alimento«; magyar nyelven az »állateledel«; holland nyelven a »samengesteld voeder«; lengyel nyelven a »karma«; szlovén nyelven a »hrana za hišne živali«; finn nyelven a »lemmikkieläinten ruoka«; észt nyelven a »lemmikloomatoit«; horvát nyelven a »hrana za kućne ljubimce«.”

2. A IV. melléklet a következőképpen módosul:

Az A. rész helyébe a következő szöveg lép:

**„A. rész: Az I., V., VI. és VII. mellékletben meghatározott analitikai összetevőkre vonatkozó eltérések**

- Az ebben a részben meghatározott eltérések technikai és vizsgálati különbségeket foglalnak magukban. Amint uniós szinten megtörténik a mérési bizonytalanságokhoz és eljárási változatokhoz kapcsolódó vizsgálati eltérések megállapítása, a (2) bekezdésben meghatározott értékeket ki kell igazítani oly módon, hogy azok csak a technikai eltérésekre vonatkozzanak.
- Amennyiben valamely takarmány-alapanyag vagy takarmánykeverék összetétele és az I., V., VI. és VII. mellékletben meghatározott analitikai összetevők címkén feltüntetett értéke között különbség tapasztalható, a következő eltérések engedélyezettek:

Összetevő	Az összetevő feltüntetett tartalma	Eltérés (!)	
		A címkén feltüntetett érték alatt	A címkén feltüntetett érték felett
nyerszír	< 8	1	2
	8–24	12,5 %	25 %
	> 24	3	6
nyerszír, nem élelmiszer-termelés céljából tartott állatoknak szánt takarmány	< 16	2	4
	16–24	12,5 %	25 %
	> 24	3	6
nyersfehérje	< 8	1	1
	8–24	12,5 %	12,5 %
	> 24	3	3
nyersfehérje, nem élelmiszer-termelés céljából tartott állatoknak szánt takarmány	< 16	2	2
	16–24	12,5 %	12,5 %
	> 24	3	3
nyershamu	< 8	2	1
	8–32	25 %	12,5 %
	> 32	8	4

Összetevő	Az összetevő feltüntetett tartalma	Eltérés (1)	
		A címkén feltüntetett érték alatt	A címkén feltüntetett érték felett
	[%]		
nyersrost	< 10	1,75	1,75
	10–20	17,5 %	17,5 %
	> 20	3,5	3,5
cukor	< 10	1,75	3,5
	10–20	17,5 %	35 %
	> 20	3,5	7
keményítő	< 10	3,5	3,5
	10–20	35 %	35 %
	> 20	7	7
kalcium	< 1	0,3	0,6
	1–5	30 %	60 %
	> 5	1,5	3
magnézium	< 1	0,3	0,6
	1–5	30 %	60 %
	> 5	1,5	3
nátrium	< 1	0,3	0,6
	1–5	30 %	60 %
	> 5	1,5	3
összes foszfor	< 1	0,3	0,3
	1–5	30 %	30 %
	> 5	1,5	1,5
sósavban oldhatatlan hamu	< 1	nincs korlátozás	0,3
	1–5		30 %
	> 5		1,5
kálium	< 1	0,2	0,4
	1–5	20 %	40 %
	> 5	1	2
nedvesség	< 2	nincs korlátozás	0,4
	2–5		20 %
	5–12,5		1
	> 12,5		8 %

Összetevő	Az összetevő feltüntetett tartalma	Eltérés <sup>(1)</sup>	
		A címkén feltüntetett érték alatt	A címkén feltüntetett érték felett
	[%]		
energiaérték <sup>(2)</sup>		5 %	10 %
fehérjeérték <sup>(2)</sup>		10 %	20 %

(1) Az eltéréseket vagy abszolút százalékos értékben kell megadni (ezt az értéket ki kell vonni a megadott tartalomtól vagy hozzá kell adni) vagy az érték után »%«-kal jelölt relatív értéként (a megengedett eltérés kiszámításához ezt a százalékos értéket kell a megadott tartalomra alkalmazni).

(2) Az eltérések akkor alkalmazandók, ha valamely uniós módszer vagy a takarmány forgalomba hozatalának helyszínét képező tagállam hivatalos nemzeti módszere vagy az Európai Szabványügyi Bizottság által elfogadott módszer szerint nem került meghatározásra eltérés. ([https://standards.cen.eu/dyn/www/?p=204:32:0:::FSP\\_ORG\\_ID,FSP\\_LANG\\_ID:6308,25&cs=1C252307F473504B6354F4EE56B99E235](https://standards.cen.eu/dyn/www/?p=204:32:0:::FSP_ORG_ID,FSP_LANG_ID:6308,25&cs=1C252307F473504B6354F4EE56B99E235)).

3. A VI. melléklet helyébe a következő szöveg lép:

„VI. MELLÉKLET

**Az élelmiszer-termelés céljából tartott állatoknak szánt takarmány-alapanyagokra és takarmánykeverékre vonatkozó címkézési adatok**

**I. fejezet: A takarmány-adalékanyagok kötelező és önkéntes címkézése a 15. cikk f) pontja és a 22. cikk (1) bekezdése szerint**

- Az alábbi adalékanyagokat konkrét nevük, azonosító számuk, hozzáadott mennyiségük, valamint az 1831/2003/EK rendelet I. melléklete szerinti funkcionális csoportjuk vagy ugyanezen rendelet 6. cikkének (1) bekezdésében említett kategóriájuk megadásával kell felsorolni:
  - azok az adalékanyagok, amelyek esetében legalább egy élelmiszer-termelő állatra vonatkozóan maximális tartalmat határoztak meg;
  - az »állattenyésztésben alkalmazott adalékanyagok«, valamint a »kokcidiosztatikumok és hisztomonosztatikumok« kategóriába tartozó adalékanyagok;
  - azok az adalékanyagok, amelyek esetében túllépik a takarmány-adalékanyagot engedélyező jogi aktusban megállapított javasolt maximális tartalmat.

A címkézési adatokat az adott takarmány-adalékanyagot engedélyező jogi aktusnak megfelelően kell feltüntetni.

Az első bekezdésben említett hozzáadott mennyiséget a takarmány-adalékanyag mennyiségeként kell kifejezni, kivéve, ha az adott takarmány-adalékanyagot engedélyező jogi aktus a »minimális/maximális tartalom« oszlopban feltüntet egy anyagot. Ez utóbbi esetben a hozzáadott összeget az adott anyag mennyiségeként kell kifejezni.

- A »vitaminok, provitaminok és olyan kémiaileg jól meghatározott anyagok, amelyeknek hasonló hatása van« funkcionális csoportba tartozó, az 1. pont értelmében felsorolandó takarmány-adalékanyagok esetében a címkén az »adalékanyagok« cím alatt feltüntetett hozzáadott tartalom helyett az »analitikai összetevők« cím alatt megadható a teljes eltarthatósági idő alatt garantált teljes mennyiség.
- Az 1., 4. és 6. pontban említett funkcionális csoport neve helyettesíthető a következő rövidítéssel, ha az 1831/2003/EK rendelet I. melléklete nem tartalmaz ilyen rövidítést:

Funkcionális csoport	Megnevezés és leírás	Rövidített név
1h	A radionuklidokkal való szennyeződést korlátozó anyagok: olyan anyagok, amelyek megakadályozzák a radionuklidok felszívódását, vagy elősegítik azok kiválasztását	Radionuklid-korlátozók
1 m	A takarmány mikotoxinok általi szennyeződésének csökkentésére szolgáló anyagok: olyan anyagok, amelyek gátolják vagy csökkentik a mikotoxinok felszívódását, segítik azok kiválasztódását, vagy módosítják azok hatásmechanizmusát	Mikotoxin-csökkentők

Funkcionális csoport	Megnevezés és leírás	Rövidített név
1n	Higiéniai állapotjavítók: olyan anyagok vagy adott esetben mikroorganizmusok, amelyek bizonyos mikrobiológiai szennyeződések csökkentése révén kedvezően befolyásolják a takarmány higiéniai jellemzőit	Higiéniajavítók
2b	Aromaanyagok: olyan anyagok, amelyek takarmányokba keverése javítja a takarmány szagát vagy ízletességét.	Aromák
3a	Vitaminok, provitaminok és olyan kémiai jól meghatározott anyagok, amelyeknek hasonló hatásuk van	Vitaminok
3b	Nyomelemek vegyületei	Nyomelemek
3c	Aminosavak, sóik és analógjaik	Aminosavak
3d	Karbamid és származékai	Karbamid
4c	A környezetet kedvezően befolyásoló anyagok	Környezetjavítók

- A címkéken szavakkal, képpel vagy grafikával kiemelt takarmány-adalékanyagokat – az adott esetben megfelelően – az 1. vagy a 2. pontban foglaltak szerint kell feltüntetni.
- A címkézéért felelős személy a vásárló kérésére megadja az 1., 2. és 4. pontban nem említett takarmány-adalékanyagok elnevezését, azonosító számát és funkcionális csoportját. Ez a rendelkezés nem vonatkozik az aromaanyagokra.
- Az 1., 2. és 4. pontban nem említett takarmány-adalékanyagokat önkéntes alapon fel lehet tüntetni, megadva legalább a nevüket, aromaanyagok esetében pedig legalább azok funkcionális csoportját.
- A 6. pont sérelme nélkül, amennyiben az érzékszervi tulajdonságokat javító adalékanyagot vagy a tápértékkel rendelkező takarmány-adalékanyagot önkéntes alapon tüntetik fel, annak hozzáadott mennyiségét – az adott esetben megfelelően – az 1. vagy a 2. pontban foglaltak szerint kell megadni.
- Amennyiben egy adalékanyag több funkcionális csoportba tartozik, a szóban forgó takarmány szempontjából elsődleges funkciójának megfelelő funkcionális csoportot vagy kategóriát kell megadni.
- A takarmány-alapanyagoknak és takarmánykeverékeknek az adott takarmány-adalékanyagot engedélyező jogi aktusban meghatározott helyes használatára vonatkozó címkézési adatokat fel kell tüntetni.

## II. fejezet: A 17. cikk (1) bekezdésének f) pontjában és a 22. cikk (1) bekezdésében említett analitikai összetevők címkézése

- Az élelmiszer-termelés céljából tartott állatoknak szánt takarmánykeverékek analitikai összetevőit az »Analitikai összetevők«<sup>(1)</sup> cím után az alábbiak szerint kell a feltüntetni a címkén:

Takarmánykeverékek	Célfaj	Analitikai összetevők és szintjeik
Teljes értékű takarmányok	Valamennyi faj	— Nyersfehérje
	Valamennyi faj	— Nyersrost
	Valamennyi faj	— Nyerszsír
	Valamennyi faj	— Nyershamu
	Valamennyi faj	— Kalcium
	Valamennyi faj	— Nátrium
	Valamennyi faj	— Foszfor
	Sertések és baromfi	— Lizin
	Sertések és baromfi	— Metionin

(1) Német nyelven az »analytische Bestandteile« kifejezést felválthatja az »Inhaltsstoffe« szó. Svéd nyelven az »Analytiska beståndsdelar« kifejezést felválthatja »Analyserat innehåll« kifejezés.

Takarmánykeverékek	Célfaj	Analitikai összetevők és szintjeik
Kiegészítő takarmányok – Ásványi	Valamennyi faj	— Kalcium
	Valamennyi faj	— Nátrium
	Valamennyi faj	— Foszfor
	Sertések és baromfi	— Lizin
	Sertések és baromfi	— Metionin
	Kérődzők	— Magnézium
Kiegészítő takarmányok – Egyéb	Valamennyi faj	— Nyersfehérje
	Valamennyi faj	— Nyersrost
	Valamennyi faj	— Nyerszsír
	Valamennyi faj	— Nyershamu
	Valamennyi faj	— Kalcium $\geq$ 5 %
	Valamennyi faj	— Nátrium
	Valamennyi faj	— Foszfor $\geq$ 2 %
	Sertések és baromfi	— Lizin
	Sertések és baromfi	— Metionin
	Kérődzők	— Magnézium $\geq$ 0,5 %

- Az e szakaszban megjelölt, érzékszervi tulajdonságokat javító vagy tápértékkel rendelkező adalékanyagokat fel kell tüntetni teljes mennyiségükkel együtt.
- Energiaérték és/vagy fehérjeérték feltüntetése esetén ezeket az értékeket a 882/2004/EK rendelet 11. cikkének megfelelően kell megadni.”
- A VII. melléklet helyébe a következő szöveg lép:

„VII. MELLÉKLET

**A nem élelmiszer-termelés céljából tartott állatoknak szánt takarmány-alapanyagokra és összetett takarmányra vonatkozó címkézési adatok**

**I. fejezet: A takarmány-adalékanyagok kötelező és önkéntes címkézése a 15. cikk f) pontja és a 22. cikk (1) bekezdése szerint**

- Az alábbi adalékanyagokat konkrét nevük és/vagy azonosító számuk, hozzáadott mennyiségük, valamint az 1831/2003/EK rendelet I. melléklete szerinti funkcionális csoportjuk vagy ugyanezen rendelet 6. cikkének (1) bekezdésében említett kategóriájuk megadásával kell felsorolni:
  - azok az adalékanyagok, amelyek esetében legalább egy nem élelmiszer-termelő állatra vonatkozóan maximális tartalmat határoztak meg;
  - az »állattenyésztésben alkalmazott adalékanyagok«, valamint a »kokcidiosztatikumok és hisztomonosztatikumok« kategóriába tartozó adalékanyagok;
  - azok az adalékanyagok, amelyek esetében túllépi a takarmány-adalékanyagot engedélyező jogi aktusban megállapított javasolt maximális tartalmat.

A címkézési adatokat az adott takarmány-adalékanyagot engedélyező jogi aktusnak megfelelően kell feltüntetni.

Az első bekezdésben említett hozzáadott mennyiséget a takarmány-adalékanyag mennyiségeként kell kifejezni, kivéve, ha az adott takarmány-adalékanyagot engedélyező jogi aktus a »minimális/maximális tartalom« oszlopban feltüntet egy anyagot. Ez utóbbi esetben a hozzáadott összeget az adott anyag mennyiségeként kell kifejezni.

- A »vitaminok, provitaminok és olyan kémiai jól meghatározott anyagok, amelyeknek hasonló hatása van« funkcionális csoportba tartozó, az 1. pont értelmében felsorolandó takarmány-adalékanyagok esetében a címkén az »adalékanyagok« cím alatt feltüntetett hozzáadott tartalom helyett az »analitikai összetevők« cím alatt megadható a teljes eltarthatósági idő alatt garantált teljes mennyiség.

3. Az 1., 5. és 7. pontban említett funkcionális csoport neve helyettesíthető a VI. melléklet 3. pontjában szereplő táblázat szerinti rövidítéssel, ha a rövidítés nem szerepel az 1831/2003/EK rendelet I. mellékletében.
4. A címkéken szavakkal, képpel vagy grafikával kiemelt takarmány-adalékanyagokat – az adott esetnek megfelelően – az 1. vagy a 2. pontban foglaltak szerint kell feltüntetni.
5. Az 1. ponttól eltérve, a »tartósítószerke«, »antioxidánsok«, »színezékek« és »aromaanyagok« funkcionális csoportokba tartozó adalékanyagok esetében csak a funkcionális csoportot kell feltüntetni. Ebben az esetben a címkézésért felelős személy a vásárló kérésére megadja az 1. és 2. pont szerinti információkat.
6. A címkézésért felelős személy a vásárló kérésére megadja az 1., 2. és 4. pontban nem említett takarmány-adalékanyagok elnevezését, azonosító számát és funkcionális csoportját. Ez a rendelkezés nem vonatkozik az aromaanyagokra.
7. Az 1., 2. és 4. pontban nem említett takarmány-adalékanyagok önkéntes alapon fel lehet tüntetni, megadva legalább a nevüket, aromaanyagok esetében pedig legalább azok funkcionális csoportját.
8. Az érzékszervi tulajdonságokat javító adalékanyag vagy a tápértékkel rendelkező takarmány-adalékanyag hozzáadott mennyiségét – az adott esetnek megfelelően – az 1. vagy a 2. pont szerint kell megadni, ha a címkézés önkéntes alapon történik.
9. Amennyiben egy adalékanyag több funkcionális csoportba tartozik, a szóban forgó takarmány szempontjából elsődleges funkciójának megfelelő funkcionális csoportot vagy kategóriát kell megadni.
10. A takarmány-alapanyagoknak és takarmánykeverékeknek az adott takarmány-adalékanyagot engedélyező jogi aktusban meghatározott helyes használatára vonatkozó címkézési adatokat fel kell tüntetni.

**II. fejezet: A 17. cikk (1) bekezdésének f) pontjában és a 22. cikk (1) bekezdésében említett analitikai összetevők címkézése**

1. A nem élelmiszer-termelés céljából tartott állatoknak szánt takarmánykeverékek analitikai összetevőit fel kell sorolni az »Analitikai összetevők«<sup>(1)</sup> cím alatt, és az alábbiak szerint fel kell tüntetni a címkén:

Takarmánykeverékek	Célfaj	Analitikai összetevők
Teljes értékű takarmányok	Macska, kutya és prémes állatok Macska, kutya és prémes állatok Macska, kutya és prémes állatok Macska, kutya és prémes állatok	— Nyersfehérje — Nyersrost — Nyerszsír — Nyersshamu
Kiegészítő takarmányok – Ásványi	Valamennyi faj Valamennyi faj Valamennyi faj	— Kalcium — Nátrium — Foszfor
Kiegészítő takarmányok – Egyéb	Macska, kutya és prémes állatok Macska, kutya és prémes állatok Macska, kutya és prémes állatok Macska, kutya és prémes állatok	— Nyersfehérje — Nyersrost — Nyerszsír — Nyersshamu

2. Az e szakaszban megjelölt, érzékszervi tulajdonságokat javító vagy tápértékkel rendelkező adalékanyagokat fel kell tüntetni teljes mennyiségükkel együtt.
3. Energiaérték és/vagy fehérjeérték feltüntetése esetén ezeket az értékeket a 882/2004/EK rendelet 11. cikkének megfelelően kell megadni.”

<sup>(1)</sup> Német nyelven az »analytische Bestandteile« kifejezést felválthatja az »Inhaltsstoffe« szó. Svéd nyelven az »Analytiska beståndsdelar« kifejezést felválthatja »Analyserat innehåll« kifejezés.



5. A VIII. melléklet a következőképpen módosul:

a) az 1. pont helyébe a következő szöveg lép:

„1. A szennyezett anyagok címkéjén a következő szöveget kell feltüntetni: »határértéken felül ...-t (a nemkívánatos anyag(ok) megnevezése a 2002/32/EK irányelv I. mellékletének megfelelően) tartalmazó takarmány, takarmányként csak az engedélyezett létesítményekben folytatott méregtelenítést követően használható fel«. E létesítményeket a 183/2005/EK rendelet 10. cikkének (2) és (3) bekezdésével összhangban engedélyezik.»

b) A szöveg a következő ponttal egészül ki:

„3. Az 1. és 2. pont sérelme nélkül azokat a korábbi élelmiszerek, amelyeket takarmányként való felhasználásuk előtt fel kell dolgozni, a következő jelöléssel kell ellátni: »korábbi élelmiszer, takarmány-alapanyagként csak a(z) ... (a megfelelő eljárás megjelölése az (EU) 68/2013/EU rendelet mellékletének B. része szerint) után használható.«”

---